

BILAG A

**International wheat conference
1967**

**International grains arrangement
1967**

The following Conference document sets out certain interpretations or understandings, as the case may be, which were agreed during the International Wheat Conference 1967.

Wheat trade convention

Article 2 — Definitions

In the case of the European Economic Community, "Government" means the competent authorities of the European Economic Community and/or the Governments of its Member States.

Article 3 — Commercial purchases and special transactions

It was agreed that the Council should review at an early date the question of commercial purchases, as defined in this Article, in order to bring more precision to the criteria relating in particular to the period over which credit is extended and the possibility of agreeing on a criterion or basing point for interest rates.

The Council should also examine the question of sales assisted by Government credit in order to introduce greater consistency into their classification for recording.

Article 4—Commercial purchases and supply commitments

Paragraph (2)—Percentage undertakings of importing countries

The importing countries listed hereunder indicated that they were prepared to subscribe percentage undertakings under the Wheat Trade Convention on the following alternative bases. It was agreed that these percentage undertakings, when finally estab-

**Den internationale hvedekonference
1967**

**Den internationale kornordning
1967**

Følgende konferencedokument indeholder alt efter omstændighederne visse fortolkninger eller forståelser, som blev aftalt på den internationale hvedekonference 1967.

Konventionen om hvedehandel

Artikel 2 — Definitioner

For Det europæiske økonomiske Fællesskabs vedkommende betyder ordet „regering“ de kompetente myndigheder i Det europæiske økonomiske Fællesskab og/eller dets medlemslandes regeringer.

Artikel 3 — Kommercielle køb og særlige transaktioner

Det blev aftalt, at rådet i nær fremtid skulle gennemgå spørgsmålet om de i denne artikel definerede kommercielle køb for nærmere at præcisere navnlig de kriterier, som angår den periode, for hvilken der ydes kredit, og muligheden for at nå til enighed om et kriterium eller et udgangspunkt for rentesatserne.

Rådet bør endvidere undersøge spørgsmålet om salg med støtte af statskreditter for at skabe større overensstemmelse i disses klassifikation med henblik på registrering.

Artikel 4 — Kommercielle købs- og leveringsforpligtelser

Stk. (2) — Importlandenes procentuelle forpligtelser

De nedenfor anførte importlande gav udtryk for, at de var indstillede på at tegne sig for procentuelle forpligtelser i henhold til konventionen om hvedehandel på følgende alternative grundlag. Det aftaltes, at disse procentuelle forpligtelser, efter at være ble-